



ADRC Highlights

Asian Disaster Reduction Center Monthly News

Выпуск 325
Апрель
2020

ТЕМЫ НОМЕРА

Объявление

¶ Приветственное Нового Исполнительного Секретаря ADRC д-ра Юдзиро Огава

¶ Приглашение на написание глав на тему «Применение Спутникового Дистанционного Зондирования в Области Управления Рисками Стихийных Бедствий»

Участие в международных конференциях

12-е Заседание Руководящего Комитета Стража Азии (Хайдарабад, Индия)

Отчет Внештатного Научного Исследователя ADRC

Г-жа Сутатхип Дейчаисри (Таиланд)

Азиатский Центр
Снижения Рисков
Стихийных Бедствий

Хигасикан, 5 этаж, 1-5-2
Вакихамакайган-дори,
Тюо-ку, Кобе
651-0073 ЯПОНИЯ

Тел.: 078-262-5540
Факс: 078-262-5546
editor@adrc.asia
<https://www.adrc.asia/>

© ADRC 2020

● Объявление

Приветственное Нового Исполнительного Секретаря ADRC д-ра Юдзиро Огава

В этом году отмечается 22-я годовщина Азиатского Центра Снижения Рисков Стихийных Бедствий (ADRC). ADRC осуществляет разнообразную деятельность в области управления рисками стихийных бедствий в Японии и во всем Азиатском регионе. ADRC - это межправительственная организация, в состав которой входят 31 страна-член и 5 стран-консультантов. Центр распространяет информацию по вопросам управления рисками стихийных бедствий в другие страны, участвует в деятельности наряду с другими международными организациями. До недавнего времени ADRC был позиционирован как организация, действующая при Институте исследований стихийных бедствий в городских поселениях, но в прошлом году с целью предоставления возможности развития более широкого спектра независимых видов деятельности корпоративный статус центра был изменен. В апреле 2020 года ADRC была реорганизована в фонд, и я был назначен первым исполнительным секретарем. Я намерен продолжать вносить вклад в усилия по борьбе со стихийными бедствиями и по снижению их рисков в Азиатском регионе, опираясь на мой четырехлетний опыт работы исполнительным директором ADRC с 1998 по 2002 год.



Юдзиро Огава
Исполнительный секретарь
Азиатский Центр Снижения Рисков
Стихийных Бедствий

Приглашение на написание глав на тему «Применение Спутникового Дистанционного Зондирования в Области Управления Рисками Стихийных Бедствий»

Кембриджские ученые приглашают сообщество авторов подготовить отдельные главы для специального издания, в редакции которого предполагается участие приглашенных лиц. В настоящее время имеется более 150 наименований, по которым можно сделать авторский вклад. Сообществу по борьбе со стихийными бедствиями предлагается внести вклад в подготовку глав на тему «Применение спутникового дистанционного зондирования в области управления рисками стихийных бедствий». Будучи активным участником проекта Страж Азии, ADRC поддерживает усилия по сбору информации о передовом опыте применения спутникового

Continued

дистанционного зондирования в области управления рисками стихийных бедствий.

Планируемое издание будет являться продолжением «Введения к Применению спутникового дистанционного зондирования в области управления рисками стихийных бедствий к управлению стихийными бедствиями» (<https://www.cambridgescholars.com/an-introduction-to-applying-satell-remote-sensing-to-disaster-management>). Таким образом в содержание книги будут включены тематические исследования и / или целостные исследования по применению спутникового дистанционного зондирования для управления стихийными бедствиями с подробным описанием деталей работы (включая человеческий фактор), информация о том, в каких сферах управления рисками стихийных бедствий дистанционное зондирование может быть применено различными организациями, институтами или университетами каждой страны/региона.

Редактор книги д-р Казуя Каку (внештатный научный исследователь ADRC) ранее оказывал поддержку деятельности по управлению рисками стихийных бедствий в Азиатско-Тихоокеанском регионе в части применения технологии Web-GIS и спутникового дистанционного зондирования в рамках проекта Страж Азии и в процессе работы Японского агентства аэрокосмических исследований (JAXA). Для получения более подробной информации смотрите: <http://www.cambridgescholars.com/t/EditedCollectionsPhysical>

● Участие в международных конференциях

12-е Заседание Руководящего Комитета Стража Азии (Хайдарабад, Индия)

21 и 22 января 2020 года в Национальном центре дистанционного зондирования (NRSC) Индийской организации космических исследований (ISRO) в Хайдарабаде (Индия), состоялось 12-е заседание Руководящего комитета Стража Азии. Встреча была совместно организована Японским агентством аэрокосмических исследований (JAXA) и Национальным центром дистанционного зондирования (NRSC-ISRO). Исполнительный директор ADRC г-н Кодзи Судзуки принял участие в совещании в качестве сопредседателя Руководящего комитета.

На встрече было объявлено, что доктор Лал Самаракун, также являющийся сопредседателем комитета и бывшим директором Центра геоинформатики (GIC) - Азиатского технологического института (AIT), покинет свой пост сопредседателя в конце 2020. Г-н Судзуки из ADRC предложил выбрать сопредседателей из космической организации и организации, занимающейся анализом данных (по одному человеку). Секретариат Стража Азии проведет онлайн-встречу с целью обсуждения процесса выбора сопредседателей с членами Руководящего комитета.

Новые партнерские отношения с частным сектором обсуждались на последнем очном совещании Руководящего комитета, проходившем в Шри-Рача (Таиланд). Одна из выявленных проблем касалась расположения серверов данных, поскольку факт размещения серверов данных на территориях частных компаний может рассматриваться как нарушение политики в области обработки данных некоторых космических агентств.

Таким образом, предложение о передаче ArchGIS может быть не принято ESRI. Руководящий комитет также обсудил вопрос членства KARI Korea в Страже Азии. Секретариат Стража Азии предложил отправить KARI письмо с вопросом относительно намерений сохранить членство. Сопредседатель г-н Сузуки предположил, что он мог бы нанести неофициальный визит в KARI и прояснить проблемы, связанные с их участием. Комитет согласился с тем, что сопредседатель



Обсуждение во время Сессии

Continued

посетит Республику Корея для неофициальной встречи с KARI в период после апреля 2020 года.

Специальная сессия, организованная ISRO, которая является спонсором настоящего Руководящего комитета, осветила широкий спектр инициатив, продвигаемых ISRO, и касающихся применения космических технологий в области снижения рисков стихийных бедствий, включая технологии мониторинга стихийных бедствий.



Коллективная фотография Руководящего комитета

● Отчет Внештатного Научного Исследователя ADRC**Г-жа Сутатхип Дейчаисри (Таиланд)**

Меня зовут Сутхатип Дейчаисри, и я работаю аналитиком по вопросам планирования и политики Департамента по предупреждению и смягчению последствий стихийных бедствий (DDPM) при Министерстве внутренних дел Таиланда. Я получила степень бакалавра в области управления природными ресурсами и степень магистра в области лесной биологии на факультете лесного хозяйства в университете Касетсарт в Таиланде.

В соответствии с моим служебным положением в Отделе стратегии и бюджетирования мне были поручены внедрение Национального плана управления рисками стихийных бедствий на 2015 год и стратегического плана DDPM на 2017–2022 годы, взаимодействие с участниками деятельности в сфере управления рисками стихийных бедствий, вопросы, связанные с целями устойчивого развития (SDGs), адаптацией к климатическим изменениям (ССА) как на государственном, так и на местном уровнях, а также разработка дорожной карты в отношении 1, 11 и 13 целей устойчивого развития с целью достижения индикаторов, связанных со снижением рисков стихийных бедствий.

Управление стихийными бедствиями зависит от взаимодействия отношений между многочисленными заинтересованными сторонами, включая государственные и местные органы власти, неправительственные организации,

Continued

агентства ООН, группы добровольцев, частный бизнес, научные круги и, что наиболее важно, отдельных людей, которые должны работать совместно для обеспечения эффективной координации планирования, служб, информации и ресурсов. Япония подвержена стихийным бедствиям, но эта страна демонстрирует выдающуюся способность противостоять стихийным бедствиям. Это стало возможным только благодаря надлежащему управлению, осуществляемому многими заинтересованными сторонами. В связи с этим я хотела бы изучить роль заинтересованных сторон в управлении рисками стихийных бедствий, особенно на местном уровне, уделяя особое внимание каждому этапу цикла управления стихийными бедствиями, направленному на обеспечение участия, ответственности, устойчивости и всеохватности (никто не должен остаться позади).

За время работы в ADRC я многое узнала о различных аспектах снижения рисков стихийных бедствий, включая разработку локальных планов снижения рисков стихийных бедствий, составление карт рисков, городское планирование, образование, метеорологические наблюдения, гендерные перспективы и партнерские отношения между частным сектором и правительством. Я также посетила многие площадки снижения рисков стихийных бедствий. Профессионально разработанная методика программы внештатных научных исследователей ADRC помогла расширить мой взгляд на СРБ. Полученные мной уроки могут быть применены в контексте тайландских реалий, включая управление в области снижения рисков стихийных бедствий и стратегии по вовлечению заинтересованных сторон. В заключение разрешите выразить особую благодарность правительствам Японии и Таиланда за предоставленную мне возможность проведения исследований в Японии, а также искреннюю благодарность сотрудникам ADRC, оказавшим теплый прием.

ありがとうございます(«Спасибо» на японском языке).

For Inquiries & Subscription Information

For more information or details regarding email subscriptions to this newsletter, please email editor@adrc.asia.

● Отчет участника интернатуры ADRC

Г-н Такума Мацусита (Университет Кобе)

Здравствуйте! Меня зовут Такума Мацусита, я учусь на первом курсе магистратуры университета Кобе и изучаю вопросы международного сотрудничества. Специализируюсь на исследованиях в международной сфере, делая акцент на изучении систем управления рисками бедствий в развивающихся странах, главным образом в Юго-Восточной Азии. В частности, я концентрируюсь на общественных проектах по управлению рисками стихийных бедствий, которые часто называют «Сообщество Босаи». Я изучаю возможности общественности, пытаюсь понять, насколько активно общественность может проводить деятельность по снижению рисков стихийных бедствий. В это связи мне необходимы знания об общественной деятельности по снижению рисков стихийных бедствий. Именно поэтому я решил подать заявку на участие в интернатуре ADRC.

ADRC - самая известная организация, занимающаяся новаторской работой в области снижения рисков стихийных бедствий (DRR). ADRC оказывает содействие в проведении семинаров и программ городского наблюдения с участием резидентов, которые направлены на повышение степени осознанности, так как это наиболее эффективный способ создания способного противостоять стихийным бедствиям общества.

Стажировка в ADRC проходила со 2 по 12 февраля 2020 года. Во время интернатуры я участвовал в различных мероприятиях, таких как «Ми-Каэру Караван», разработанное кансайским офисом JICA, лекциях по управлению рисками засух, также проводимых JICA, и деятельности по городскому наблюдению. Помимо этого мне поручили пересмотр и сбор информации. Я также занимался пересмотром и сбором информации для страновых отчетов стран-членов ADRC.

Во время стажировки пришлось очень много работать с английским языком. Это стало для меня своего рода вызовом, так технические материалы очень сложны по своему содержанию. С другой стороны, во время интернатуры я много общался с внештатными научными исследователями и исследователями ADRC, а такая уникальная возможность могла представиться только в интернатуре ADRC. Стажировка длилась только 10 дней, но послужила серьезным стимулом. Спасибо всем сотрудникам ADRC и университету Кобе за предоставление возможности прохождения интернатуры в ADRC.

For Inquiries & Subscription Information

For more information or details regarding email subscriptions to this newsletter, please email editor@adrc.asia.